

- Grâce à cette performance, le Canada a transformé un déficit peu élevé mais persistant du compte courant bilatéral entre 1988 et 1993 en un excédent au cours des années qui ont suivi. Ce renversement s'explique par l'expansion des excédents bilatéraux habituels du commerce des marchandises mais aussi par une réduction importante du déficit de longue date du commerce des services.
- L'excédent du compte courant canadien avec les États-Unis a atteint le niveau sans précédent de 32,4 milliards de dollars en 1999, en hausse par rapport à 11,5 milliards de dollars en 1998.
- Du point de vue canadien, les relations commerciales avec les États-Unis dominent les statistiques : les États-Unis représentent plus des 4/5 des exportations et des 3/4 des importations.

Tableau 2. Commerce bilatéral, Canada et États-Unis, 1990-1999

	Valeur (en millions de dollars courants)			Croissance annuelle (en pourcentage)		
	Biens	Services	Biens et services	Biens	Services	Biens et services
1990-1999	356 181	48 703	404 895	10,5	8,5	10,4
1997	454 140	57 923	512 063	12,8	8,0	12,3
1998	503 293	63 248	566 541	10,8	9,2	10,6
1999	558 722	67 982	626 704	11,0	7,5	10,6

Source : Statistique Canada, CANSIM, matrice 2361 : *Balance des paiements internationaux du Canada — États-Unis.*

Tableau 3. Commerce de biens des États-Unis avec leurs cinq principaux partenaires commerciaux

	Importations (en pourcentage du total)				Exportations (en pourcentage du total)			
	1994-1996	1997	1998	1999	1994-1996	1997	1998	1999
Canada	19,5	19,2	19,9	22,8	21,8	22,0	22,7	24,1
UE	17,9	18,1	19,3	19,1	20,9	20,4	21,8	21,8
Mexique	8,4	9,9	10,4	10,7	8,9	10,4	11,5	12,5
Japon	16,3	14,0	14,0	15,1	10,7	9,5	8,5	8,3
Chine	6,2	7,2	7,8	8,0	1,9	1,9	2,1	1,9

Source : U.S. Census Bureau, *International Trade Statistics*. Nota : Données sur la base douanière.

- Mais les statistiques sur les importations établies par nos partenaires commerciaux laissent supposer une plus grande diversification des exportations du Canada que ne semblent l'indiquer nos propres statistiques à l'exportation. Un facteur qui pourrait expliquer au moins en partie cet écart est le recours croissant par les exportateurs canadiens aux installations de transport américaines pour expédier des marchandises vers des pays tiers. Il peut en découler une surestimation de la part de nos exportations aux États-Unis et une sous-estimation de la part de nos exportations vers d'autres partenaires commerciaux importants. Les travaux en cours de conciliation des données avec les principaux partenaires commerciaux du Canada amélioreront notre connaissance de la ventilation des exportations canadiennes.
- Du point de vue américain, le Canada occupe une place moins importante en raison de la différence de taille des deux économies. Le Canada pèse néanmoins davantage sur le marché américain que sur le marché mondial dans son ensemble, comme le montre le tableau 3, puisqu'il dépasse légèrement les 15 pays de l'UE aussi bien du point de vue du pourcentage des importations que de celui des exportations.

